

গণপ্রজাতন্ত্রী বাংলাদেশ সরকার
জনপ্রশাসন মন্ত্রণালয়
প্রশাসন-১ শাখা
www.mopa.gov.bd

ନଂ-୦୫.୦୦.୦୦୦୦.୧୧୦.୦୦.୦୧୯.୧୫.- ୬୨୬

তারিখঃ ২৩ বৈশাখ ১৪২৯
০৬ মে ২০১৮

বিষয়ঃ ০৫ টি জেলার নামের ইংরেজি বানান বাংলা উচ্চারণের সঙ্গে সামঞ্জস্যপূর্ণকরণ।

স্মরণ: মন্ত্রিপরিষদ বিভাগের পত্র ০৪.০০.০০০০.৭২১.০৬.০০১.১৭.৭৫, তারিখ: ২৩/০৪/২০১৮।

উপর্যুক্ত বিষয় ও স্মরণোক্ত স্মারকের পরিপ্রেক্ষিতে মন্ত্রিপরিষদ বিভাগ হতে প্রাপ্তি যথাযথভাবে অনুস্মরণের

ଜନ୍ୟ ନିର୍ଦେଶକ୍ରମେ ଅନୁରୋଧ କରା ହଲୋ।

সংযুক্তিঃ ০১ (এক) ফর্দ।

মুগ্ধসচিব (প্রশাসন-১)
ডাইরি নং ১০১৬
তারিখ: ২৬/১২/২০১৩
উপসচিব (সহস্থাপন)
উপসচিব, কর্মচারী সংযোগন
পি.ও


(মো: মিশনুর রহমান)

ପ୍ରକାଶିତ

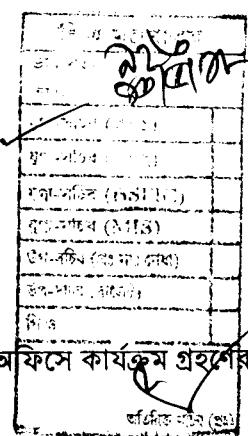
ফোন: ৮৪৪০২১৭
minint@mona.gov.bd

ନଂ-୦୫.୦୦.୦୦୦୦.୧୧୦.୦୦.୦୧୯.୧୫.- ୬୨୬/୧ (୩୦)

ତାରିଖ: ୨୩ ବୈଶାଖ ୧୫୨୫
୦୬ ମେ ୨୦୧୮

সদয় অবগতি ও প্রয়োজনীয় ব্যবস্থা গ্রহণের নিমিত্ত অনলিপি প্রেরণ করা হলো (জ্যেষ্ঠতার ক্রমানুসারে নয়):

১. মন্ত্রিপরিষদ সচিব, মন্ত্রিপরিষদ বিভাগ (সদয় অবগতির জন্য)।
 ২. প্রধানমন্ত্রীর মুখ্যসচিব, প্রধানমন্ত্রীর কার্যালয়, পুরাতন সংসদ ভবন, ঢাকা।
 ৩. সিনিয়র সচিব : (সকল) (অধীনস্থ সকল
অধিদপ্তর/দপ্তর/পরিদপ্তরসমূহকে অনুরোধসহ)।
 ৪. রেষ্টের, বাংলাদেশ লোক প্রশাসন প্রশিক্ষণ কেন্দ্র, সাভার, ঢাকা।
 ৫. পররাষ্ট্র সচিব, পররাষ্ট্র মন্ত্রণালয়, সেগুন বাগিচা, ঢাকা (বিদেশে বাংলাদেশ মিশনসমূহকে অনুরোধসহ)।
 ৬. সচিব/ভারপ্রাপ্ত সচিব (গোপ্য স্বত্ত্বান্তরণ) (সকল) (অধীনস্থ সকল
অধিদপ্তর/দপ্তর/পরিদপ্তরসমূহকে অনুরোধসহ)।
 ৭. রেষ্টের, বিসিএস প্রশাসন একাডেমী, শাহবাগ, ঢাকা।
 ৮. মহাপরিচালক, বাংলা একাডেমী, ঢাকা।
 ৯. অতিরিক্ত সচিব (সকল), জনপ্রশাসন মন্ত্রণালয়।
 ১০. মহাপরিচালক, বাংলাদেশ কর্মচারী কল্যাণ বোর্ড, সেগুন বাগিচা, ঢাকা।
 ১১. পরিবহণ কমিশনার, সরকারি যানবাহন অধিদপ্তর, সচিবালয় লিংক রোড, ঢাকা।
 ১২. মহাপরিচালক, মুদ্রণ ও প্রকাশনা অধিদপ্তর, তেজগাঁও, ঢাকা।
 ১৩. মহাপরিচালক, বিয়াম ফাউন্ডেশন, ৬৩, নিউ ইঙ্কাটন, ঢাকা।
 ১৪. বিভাগীয় কমিশনার (সকল)। (তাঁর আওতাধীন জেলা ও উপজেলা পর্যায়ের সকল অফিসে কার্যক্রম গ্রহণ
নির্দেশনা প্রদানের অনুরোধসহ)



তারিখ : 24 APR 2018

যুগ্ম-সচিব (প্রঃ) (বাঃ বঃ)
ফুল-সচিব (সওক) / (মুদ্রণ)
উদ্দ-সচিব (পরিবহন)
উপ-সচিব (প্রঃ ১(২)/২(৪))
অতিরিক্ত সচিব (প্রশাসন)
নথি-০৪.০০.০০০০.৭২১.৫০০৫.১৭.৭৫

গণপ্রজাতন্ত্রী বাংলাদেশ সরকার
মন্ত্রিপরিষদ বিভাগ
নিকার-১ শাখা।
www.cabinet.gov.bd

বিশেষ বাহিক মারফত

তাইরী নং ১০১৭

তারিখ: 23 APR 2018

স্বত্ত্বালক্ষণ

প্রতিমন্ত্রিপরিষদ মুদ্রণ নথি-১৪২৫

অভিযোগ মুদ্রণ/প্রতিমন্ত্রিপরিষদ

অতিরিক্ত সচিব (প্রশাসন) মিল ২০১৮

অতিরিক্ত সচিব (প্রশাসন)

বিষয়: ৫টি জেলার নামের ইংরেজি বানান বাংলা উচ্চারণের সঙ্গে সামঞ্জস্যপূর্ণ

উপর্যুক্ত বিষয়ে ০২ এপ্রিল ২০১৮ তারিখে অনুষ্ঠিত নিকার-এর ১১৫তম বৈঠকে নিম্নবর্ণিত সিদ্ধান্ত গৃহীত হয়েছে:

'(ক) উপর্যুক্ত আলোচনার পরিপ্রেক্ষিতে মন্ত্রিপরিষদ বিভাগ কর্তৃক প্রস্তাবিত চট্টগ্রাম, কুমিল্লা, বারিশাল, যশোর এবং বগুড়া এই ৫টি জেলার নামের ইংরেজি বানান বাংলা উচ্চারণের সঙ্গে সামঞ্জস্য রেখে নিম্নবর্ণিতভাবে সংশোধন করার বিষয়টি সর্বসম্মতিক্রমে অনুমোদন করা হল:

ক্রমিক নম্বর	বাংলা নাম	বর্তমান ইংরেজি বানান	প্রস্তাবিত সঠিক বানান	পরিবর্তিত সঠিক বানান
১.	চট্টগ্রাম	Chittagong	Chattogram	Chattogram
২.	কুমিল্লা	Comilla	kumilla	Cumilla
৩.	বারিশাল	Barisal	Barishal	Barishal
৪.	যশোর	Jessore	Jashore	Jashore
৫.	বগুড়া	Bogra	Bagura	Bogura

(খ) মন্ত্রিপরিষদ বিভাগ এ বিষয়ে সকল আনুষ্ঠানিকতা সম্পূর্ণ করবে।

(গ) সকল মন্ত্রণালয়/বিভাগ, অধিদপ্তর/দপ্তর/পরিদপ্তর, জেলা ও উপজেলাসহ বিদেশে বাংলাদেশ মিশনসমূহে এবং বাংলা ও ইংরেজি অভিধানে এ বিষয়ে প্রয়োজনীয় সংশোধন আনয়নের লক্ষ্যে জনপ্রশাসন মন্ত্রণালয় প্রয়োজনীয় পদক্ষেপ গ্রহণ করবে।

২: অনুগ্রহপূর্বক উক্ত সিদ্ধান্ত বাস্তবায়নপূর্বক এ বিভাগকে অবহিত করার জন্য নির্দেশক্রমে অনুরোধ করা হল।

(মুহাম্মদ মুতাসিমুল ইসলাম)

সিনিয়র সহকারী সচিব

ফোন : ৯৫১৩৩৭০।

যুগ্মসচিব (প্রঃ) এর দণ্ডর
তাইরী নং ১০১৭
তারিখ ২৩/৪/১৮
উপসচিব প্রঃ ১/পঃ ২
উপসচিব প্রঃ ১/পঃ ৪
উপসচিব (পরিবহন)

প্রশাসনিক সচিব
অন্তর্বায়ন মন্ত্রণালয়।

নামাঙ্কণ :

মুখ্যসচিব
প্রধানমন্ত্রীর কার্যালয়
তেজগাঁও, ঢাকা।

দৃষ্টি আকর্ষণ : জনাব মোঃ আহসান কিবরিয়া সিদ্দিকি
পরিচালক (প্রশাসন)।

জনপ্রশাসন মন্ত্রণালয়
প্রশাসন-১ শাখা
তাইরী নং ১০১৮
তারিখ: ২৩/৪/১৮
প্রশাসনিক কর্মকর্তা-১
প্রশাসনিক কর্মকর্তা-২
প্রশাসনিক কর্মকর্তা-৩
প্রশাসনিক কর্মকর্তা-৪
প্রশাসনিক কর্মকর্তা-৫